

GAZETA TRANSILVANIEI

BEDACȚIA și ADMINISTRAȚIA
- BRAȘOV, Sirada Lungă Nr. 5.
— Telefon 226 —
Abonament anual 200 Lei
Penitru stenătate 500 Lei
Penitru autorități, instituții și
intreprinderi 500 Lei
Anunțuri, reclame, după tarif

FONDATĂ LA 1838 DE GHEORGHE BARIȚIU

Apare de trei ori pe săptămână

„... Puțin câte puțin am învățat să înțeleg poporul românesc și incetul cu incetul el a învățat să mă înțeleagă pe mine. Acuma ne încredem între noi și astfel cu ajutorul lui Dumnezeu vom merge împreună spre un mare viitor.”

REGINA MARIA
în volumul „Tara mea”

A MURIT MAJ. SA REGINA MARIA

Tara întreagă plângă la căpătâiul Ei.

Un comunicat al Casei Regale, pe căt de scurt pe atât de lugubru, a adus eri dim. la cunoștința țării și lumii săvârșirea din viața pământescă, Luni la orele 5 și 38 m. d. a. în Castelul Peleș din Sinaia, a M. Salei Regina Maria, Regină eroină, Mama orfanilor, Mama copiilor și a celor năpuștiți, în vîrstă de 63 ani, de față fiind la căpătâiul Bolnavei Maj. Sa Regele, A. Sa Regală Principesa Elisabeta, Măria Sa Marele Voievod Mihai, I. P. S. S. Patriarhul țării și medicii curanții...

De parte de țără, unde luni de zile și-a căutat vindecarea unei boli grele, s'a intors la sfârșitul săptămânei trecute în țară, ca să se refacă trupește în mijlocul poporului Ei iubit pentru a cărui desrobire și înălțare s'a luptat și a suferit ca poate nimeni altul.

E atât de bogată în fapte românești și omenești viața Marei noastre Regine, par că anume venită pe lume ca să fie Regină, încât istoria acestei țări nu se poate scrie fără a se rezerva acestui mare sușet, acestei voință și energii nepotolite un loc glorios în analele istoriei contemporane.

In vremuri de restrîște și de încercări cumplite, când țara și neamul românesc era strâns în chingi de fer în „triunghiul morții”, Regină Maria a fost puterea motrice a rezistenței naționale, care în parte însemnată, prin luptele Ei, prin zbuloul Ei de zi și noapte și prin intervențiile Ei a contribuit la desrobirea pământului strămoșesc și la întregirea neamului în granițele actuale.

Martori ai războiului mondial pentru liberarea popoarelor de sub jugul strein, ne-am putut convinge nu odată de extraordinara iubire de țară a Mariei Regine și de voința Ei fermă de-a șeza poporul românesc în granițele sale firești. Alătura de Marele Ei soț, invingând toate piedecile, a muncit și a suferit pentru a creia o Românie Mare, o patrie mândră și puternic consolidată, așa cum au întreținut-o cei 800.000 eroi ai neamului, când au adus suprema jertfă cu mâinile înclesăte pe arme.

Pentru noi Ardeleanii, ca și pentru întregul popor românesc, Marea Regină a fost o adeverătă icoană sfântă. Nu vom uita niciodată bucuria Ei fără seamă, când, la Iași fiind, a permis alături de neutatul Ei soț, Regele Ferdinand, cu lacrâmi în ochi detașamentele de voluntari români ardeleni și bucovineni sosiți din Kiev în Capitala Moldovei. Au fost clipe neuitate, istorice, la a căror evocare ni se cutremură de o emție sfântă, și astăzi sufletele.

Dar pe care teren al vieții

publice n-a activat Marea Regină, fără a lăsa urme neșterse?! Totul ce era bine și frumos a interesat-O, totul a preocupat-O și a frâmantat-O. A fost o scriitoare, fără păreche, cu răsunet mondial. Si-a iubit pla-

Sosi Regină însosită de ministrul Mărzescu și câțiva lachei cu coșuri pline de bunătăți. Se adunase multă lume. Unii aclamau pe buna Regină-mamă, alțora, mai cu seamă pribegilor, le dădură lacrimile, căci



iurile, florile și munții țării, lăsând în urma Ei opere nemuritoare ca formă, conținut și mai cu seamă ca adevăr. Ceea ce a scris, a fost tâlmăcit în toate limbile și cetei cu o nespusă sete și placere.

Mama pribegilor.

Si cu căt drag, cu cătă sfîntenie, nu priveam noi toți la chipul frumos, blând și duios al Reginei-mame, de căteori ne era dat prilej s-o sărbătorim în mijlocul nostru!

Mi-aduc aminte de-o scenă emoționantă din eara anului 1917. Ne găseam în pribegie neamului în Capitala Moldovei, unde ne stabilisem deodată cu retragerea armelor române din Ardeal.

La cantina populară „Barboș” din Iași primeau zilnic pâne și căte-o mâncare caldă o parte din pribegii ardeleni. În fruntea acestor binefăcătoare cantine se găsea Maj. Sa Regină Maria, care vegheea cu ochi de mamă, ca toți cei lipsiți și avizăți la ajutor să rămână, pe căt era posibil, sătăscuți.

Intr'una din zile ne venise vestea că Maj. Sa Regină va asista la distribuirea pânei și a mâncării. Înșirați în jurul meselor, toți eram în așteptare.

la secasera glasurile.

Maj. Sa Regină, după ce vizitase bucătăria, a intrat în sufragerie ocupând loc la o masă aparte, unde ministrul i-a făcut un raport sumar asupra gestiunii cantinei.

După servirea mesei și-a cerut voie bătrânul director școlar din Brașov, defunctul Ioan Dariu, să adreseze căteva cuvinte de mulțumire Maj. Salei. A vorbit frumos și cu atâtă sentiment încât toți plângem, terminând cu urări de sănătate Impăratului tuturor Românilor.

Maj. Sa Regină era vădit impresionată. S'a ridicat și plecând să oprimă în mijlocul pribegilor însiruți de-alungul sălii adresându-le căteva cuvinte de îmbărbătare și credință în apropiata inviere a neamului.

Uralele puternice, cari au însotit plecarea Reginei din mijlocul pribegilor, au dovedit credința nestrămutată, sugerată în suflete de Maj. Sa, în izbândă ziliș de mâne.

Mama copiilor.

Nu mai puțin a avut la suflet Maj. Sa Regină Maria pe copiii țării. De Săptămâna Copilului din anul acesta a dispus să se trimîtă 200 copilași săraci ai Capitalei la munte și la mare spre recrearea, dresându-le

DOLIUL

Uniunii Femeilor Române

D-na președintă Maria B. Baiulescu a adresat Societăților Federale la Uniunea Femeilor Române următorul necrolog:

Iubite surori și camarade!

Un mare doliu s'a năpustit asupra noastră prin pierderea adoratorii noastre Regine Maria a României Mari, fiind Mama ilustrului și eruditului nostru Rege Carol al II-lea, și Mama scumpei noastre Patrii, pentru care a luptat alături de viteazul și neutatul nostru Rege Ferdinand I, pentru desrobirea provinciilor subjugate, realizând întregirea neamului românesc.

Această valoroasă Regină s'a consacrat tuturor Societăților feminine, sociale și culturale, acceptând cu multă iubire a lăsat sub scutul său și Federația Femeilor Române din Ardeal, Banat, Crișana și Maramureș, fiind Inalta Patronă a Federației noastre ce fusese înființată sub vîtreaga săpătăre. Sub scutul acestei Mari Regine s-au întrunit toate Societățile din provinciile țărelor.

Cu o nespusă fericire am ținut Congresele, în care Majestatea Sa ne-a făcut onoarea a asista de repetite ori, dând cea mai strâlucită înălțare activității noastre.

Noi o numim Mama Patriei noastre pentru care s'a consacrat, fiind și Mama rănișilor și bolnavilor din timpul războiului în calitate de Președintă de onoare a Societății Naționale de Cruce Roșie, iar acești ostași inchideau ochii fericiți, văzând alături de ei acest Inger păzitor.

Nu voi avea cuvinte a ilustră calitățile și darurile cu care această mare Regină a fost înzestrată de Dumnezeu: iubitoare și cunoșătoare a artelor, scriitoare distinsă cu o fantezie visătoare pe care o zugrăvește atât de real, încât cînd aceste lucrări se simțea vibrația unui fluid nevăzut ce se îmbina cu sufletul nostru.

Iubite surori și camarade, acest Inger păzitor al nostru, M. S. Regină Maria a trecut la viața eternă; însă noi vom purta în sufletul nostru din generație în generație amintirea și recunoștința acestei Mari Regine Române. Plângem cu adâncă durere purtând doliu acestor Mame, care a veghiat asupra neamului nostru și a scumpel noastre Patrii.

Dumnezeu o va odihni în mijlocul Ingerilor.

Președintă, Maria B. Baiulescu.

din depărtare următoarele cuvinte duioase, un adevărat testament pentru toate timpurile:

Dragi copii ai țării Mele,

Departă, din țară streină, gândul meu se îndreaptă spre voi în zilele când se sărbătoresc „Săptămâna Copilului”.

Din singurătatea în care mă aflu, despărțită de voi, dinaintea ochilor mei, vă înfățișați trudnici și veseli venind să mă întâmpinați, cum v'am văzut de atatea ori.

Ziua copiilor e o veselie pentru voi și pentru mamele voastre, câmpile și grădinile sunt împodobite cu flori și verdeajă, sufletele voastre tresalt de farfugii Primăverii.

Dar Eu, din grija acelor dințe voi care lăncesc și ale căror mame sunt întristate, îmi amintesc de cei bolnavi la căpătâi cărora m'am oprit adesea prin spitale lângă o mamă desnădăjuită.

Cereți dar, dela măicuțele voastre să vă cumpere căte o pușculiță dela Moș, ca la fiecare desfătare, la fiercare prănic, să puneti într-o căte un leu. La sfârșitul anului voi, copiii sănătoși, imbelușuți și veseli, cu dragoste și mulțumire, veți dări ce-ați strâns în pușculița voastră.

Si părinților care se bucură de sănătatea copiilor lor, le zic:

„Dați pentru cei sărmani, dați pentru cei suferinți, pentru cei

lipsiți de îngrijirile părintești Mari și mici, avem cu toții dorită față unii de alții. Deci împreună să îngrijim de cei ce au nevoie de ospitalizare în spitale, ca să mărim prin însănătoșirea lor, numărul acelora ce pot fi făla și puterea țării.

Vă deschid înima și brațele Mele, mame și copii ai țării Mele.” Maria

Dorul de țară, de copii, de orfani, de noi toți, de munci, de plăuirile, de florile, de lăunurile de bogătie, de Mare și de tot ce-i românesc, a porât-O, deși încă greu suferind, spre țara Ei adorată....

Copiii Ei iubiți n-au mai putut-O întâmpina, în viață fiind... O soarte nepătrunsă de fîrea omenească l-a tăiat brusc firul vieții, spre jalea noastră cumpălită.

In sufletul poporului românesc chipul Ei frumos și blând va rămâne însă neperitor și din generație în generație, cât va mai trăi suflet românesc și omenește pe aceste plăuri, vor dăinui recunoștință și aducerii aminte pentru tot ce-a făcut, a suferit și a dăruit din plin acestui popor.

Pe mult încercatul nostru Suveran, pe membrii Familiei Regale ca și pe noi toți, cari îngenunchem azi în jurul catalacului acoperit de florile recunoștinței, să ne măngâie Acel-Atotputernic, iar memoria Ei sfântă să ne fie vecinică. vb.

Din proclamația guvernului

Imprăștarea cadrelor justiției

Reorganizarea justiției și redaptarea acestei instituții fundamentale a Statutui la principiile și spiritul novei Constituții a fost și este una din preocupațiile de căpetenie ale guvernului.

Prin suspendarea temporară a inamovibilității și prin scoborârea limitei de vîrstă și pensionare a magistraților s'a dat posibilitatea înfăptuirii unei largi reimprăștări a cadrelor judecătoreschi. În ultimele două luni s'a făcut după cele mai obiective criterii și cu respectarea și recunoașterea meritelor și a drepturilor fiecărui, cea mai mare mișcare în magistratură dela războiu și până astăzi. Aproape 500 de slujitorii ai justiției la toate instanțele au fost avansați, iar dintre tinerii absolvenți ai Facultăților noastre, peste 150 au fost numiți în magistratură.

Lucrările pentru revizuirea cetățeniei obișnuită prin fraudă sau prin călcarea legilor, sunt în curs de efectuare și în scurtă vreme această importantă operă națională și morală va fi terminată.

Se va întocmi noua lege de organizare judecătorescă menită să așeze justiția pe temelul principiilor constituționale în vigoare. Se va modifica legea de organizare a penitenciarelor; se va întocmi o nouă lege de control a averilor care să poată fi aplicată efectiv și salutar.

Armata și frontierele

Armata țării și înzestrarea ei, va rămâne mai departe obiectul unei solicitudini exceptionale din partea Guvernului.

Ministerul Apărării Naționale a putut să reia în ritm mai accelerat executarea tuturor comenzilor de armament din țară și din străinătate.

De asemenea s-au luat măsuri pentru terminarea instalării fabricelor din țară spre a realiza libertatea de aprovisionare în timp de război și a nu mai fi tributar fabricelor din afara.

S'a reluat întărirea granițelor prin continuarea lucrărilor de fortificare.

S'a îmbunătățit starea morală a armatei prin înaintări și decorări a ofițerilor și subofițerilor activi și de rezervă. S'a îmbunătățit hrana și nevoiele soldatului, reintroducând concediul oamenilor pe timpul verii.

Sau luat măsuri pentru construire și repararea cazarmelor și se va studia îmbunătățirea stării materiale a ofițerilor, subofițerilor și pensionarilor.

Marina și aviația

La Ministerul Aerului și Marinei:

a) Pentru aviație: Legiuirea necesară pentru organizarea și administrarea industriilor și societăților aparținătoare, intensificând controlul Statului, stabilind răspunderile și revizuind cheitulile de regie.

S'a stabilit programul de desvoltare a linilor aeriene în raport cu interesul Statului; s'a încheiat o serie de conveniuni care deschid noi linii internaționale.

S'a intensificat activitatea de sbor în scopul îmbunătățirii personalului navigant.

S'a sporit numărul terenurilor de aterisaj și s'a realizat îmbunătățiri importante la infrastructura aviației.

S'a început inventararea averii aviației și marinei.

S'a făcut comenzi de materiale diverse pentru complecarea formațiunilor de aeronautică.

b) Pentru marină: S'a realizat complecarea echipașilor

navelor cu elemente românești, s'a terminat renovările de nave N. F. R.; construirea de noi săleuri.

S'a înființat o linie maritimă balcanică pentru desvoltarea relațiilor economice și turistice.

S'a inceput lucrările nouă port Tășaul.

In ce privește programul de vizitor:

Se vor incepe construcții noi de școli de ofițeri de aviație și a centrelor de instrucție și studii ale aeronauticei.

Se vor incepe construcții de adăposturi contra atacurilor aeriene.

Se va continua cu construirea de uscătorii de porumb în porturile dunărene.

Se va aduce primul doc pluitor.

S'a fixat un plan de sistematizare pentru toate porturile.

Se va crea o rețea de silozuri pentru depozitarea cerealelor ridicând astfel valoarea lor.

Politica externă

In ce privește politica exterană a țării, ea nu a deviat un moment dela linia tradițională.

Dimpotrivă, ea s'a afirmat în toate imprejurările permanență credincioasă alianțelor și amicilor existente.

Guvernul nu a neglijat nimic pentru a adânci aceste alianțe și amicilor căutând totuși a câștiga noui prieteni și a ameliiora în special relațiunile României cu vecinii.

Cu prilejul reuniunilor Intelegerilor Balcanice, Micei Intelegeri și Consiliul Societății Națiunilor, cuvântul României s'a afirmat cu hotărire. El a fost luat în serioasă considerație în toate chestiunile în care a avut să se rostească. Roadele negocierilor avute în aceste trei importante reuniuni, nu vor înțarzia de a se afirma.

In domeniul organizării sale, Ministerul Afacerilor Străine a întocmit un proiect de lege prin care recrutarea, înaintarea și permisiunea personalului diplomatic și administrativ se va face exclusiv după criterii obiective, realizându-se astfel o operă de reparări și de selecție.

— Sfârșit —

Georges Renard.

Corporațiile și societatea dimprejur

Corporațiile aveau cu oamenii oblađuirii legăturile de nevoie. Ele nu erau niște intovărășiri cu totul stăpâne de sine, fără legături cu societatea dimprejur. Aveau legături de atârnare, ce le aduceau aminte, că slobozenia lor era totodată proaspătă și nedesăvârșită.

Să nu uităm mai întâi, că obișnuit corporațiile au trebuit să smulgă sau să-și cumpere dela seniorul-boier întăile lor înlesniri. După concepția feudală, dreptul de-a munci era o concesie, pe care seniorul o da sau n-o 'ngăduia, după plac și din asta urma, că-și păstra dreptul de-a privегheea și regularisi corporațiile, lăsându-le să trăească și păvăzulndu-le.

Astfel la Rouen, către sfârșitul veacului al XII, Enric II, regele Englez și-al Normandiei, întărește ghilda intemeiată de către tăbăcar, obiceiurile și monopolul ei. Dă drept pri-cină la asta, slujbele ce-i fac meseria lor. La Etamps, pe la inceputul veacului XIII-lea, regele Franței Philippe-Auguste face cunoscut tuturor acelora, cări aceste cărti ceti-vor, de față și viitori, că dare îngăduire țesătorilor de pânză și scutice de-a se 'ntocmi precum place-le-vor și că-i desleagă de orice îndatorire față de sine, fără numai de plata popasului, slujba ostăsească și amendă la prilejul de vărsare de sânge. Face asta, se rostește el, din dragoste lui D-zeu, ceeace nu înseamnă ca o face gratuit, căci în schimbul acestei slobozenii, meșteșugarii mai sus pomeniți, avea-vor să-i verse regelui douăzeci lire pe an.

Pretutindeni seniorii își ocrotesc autoritatea, făcând să li se plătească înlesnirile ce le jurua. Această autoritate n'o săvârșește intotdeauna deadreptul. O treceau adesea marilor lor demnitari. Pristavul Parisului, omul regelui, magistrat de poliție, este acela de care țin corporațiile pariziene. Mai mult, găsim amintiri de pe vremea când breslăii, trăitori pe moșii seniorului, erau înmănușiați supt oblăduirea unui șef de serviciu, numit de senior. In vremea ceea nobilii, cari se 'mpărtășiau din aceste slujbe dela curtea seniorului, țineau în chingi, firește, breslele ce atârnau de slujbele lor.

Astfel la Troyes, capitala co-

mitetului Champagne, brutarii atârnă de marele pitar al señorului, tapiterii și covătării de marele lui odăiaș, seidecarii de marele spătar... Întâlnim atatea țărăndă la toate curțile feudale. La Roma fiecare corporație avea 'n frunte căte un cardinal, care era păvăzitorul și privighetorul ei. Încep, încet însă, puterea acestor demnitari rămâneau numai cu numele. Cel puțin se mărginea să nu mai fie decât onorifică și bănoase. Se mulțumiau cu veniturile, ce le aduceau însărcinarea lor și de unele privilegii, ce atârnau de această 'nsărcinare. Dăruiau

Cuvântul Iaponiei de mâine

III.

Dublarea planului cincinal din Manciuria

Neputând nimeni prevedea și preciza terminarea războiului în China, din cauza atitudinei Marii Britanii și a Statelor Unite americane față de Japonia, guvernul printului Konya a hotărât dublarea planului cincinal din Manciuria. Problema a fost discutată și examinată în toate amănuntele sale posibile până azi de către capii autorităților publice japoneze și manciuriene, participând guvernatorul băncii centrale, toți conducătorii marilor bănci industriale, toți marii bancheri și industriași — în frunte cu baronul Mitsui, vestitul adversar al financiarului Internațional Morgan din New-York, — toți directorii societății feroviare din Manciuria de sud și generalul Tojo, comandantul armatei Cwantung (din Manciuria), inițiatorul dublării planului și pretendentul următoarelor cehi, de cari trebuie să se țină seamă și la noi în România:

1. Evenimentele politice mondiale, cer în interesele desvoltării industriei înarmării, imediată sporire a producției fierului, cărbunelui și a extraselor din cărbuni cu cel puțin 40 la sută mai mult ca până acum, 45 la sută produs anual. Apoi o sporire cu 45 la sută mai mult ca până acum de 30 la sută, la producția aurului, plumbului, sării, aluminiului, pota-

Pentru a păstra activitatea...



trebuie să evită, înainte de toate, ca resturile toxice să incareze organismul Dvs. Toată lumea săreea, că ureea, acidul oxalic, cholesterolina, când se strâng în cantități prea mari, micorează energia, provocă boala celor mai grave.

CUMĂRAND
Un flacon triplu se face o economie de 25% asupra pretului obisnuit al unui număr de aproape 4 flacoane.

URODONAL
ASIGURA ELIMINAREA LOR PERFECTA

Savantii cei mai eminenți din lumea întreagă recomandă să vă folosiți de el

URODONAL

Evită supraproducția de acid uric

La farmacii și droguerii

ESTE UN PRODUS CHATELAINE, MARCA DE INCREDERE

mână. Ca atare, făcută au legămant de la începutul vremurilor, când orașele își dobândesc neatârnarea, cu lumea de rând, împotriva feudalității laice sau bisericiste. Corporațiile își au puterea lor glorioasă în răscoala comunelor. Își au nu mai puțin părticipa lor din foloasele izbânzii. Căștigă de-acolea libertăți prețioase și întrucât ele alcătuiesc fiecare căte un soi de mică cetate, în care se ciorăvăște, se pune la cale, se iau hotărâri, o republică în mic, în care-ți faci educația civică, curând cuceresc un loc de însemnatate în luptele partidelor politice și se străduesc să înrăusească asupra stăpânirii.

Dar aci, ca să pricepești înrăstărea lucrărilor, se cere o indoită lămurire. Înălțarea lor politică mlădie potrivit la doi factori de căpetenie: gradul neatârnării orașelor, în care dăinuiau corporațiile; insăși fierea breslelor, ce le cuprinde.

— Va urma —

tehnice și spirituale de-a lungul frontierei Mongoliei orientale, vasală Rusiei sovietice, terminat până la sfârșitul anului viitor (1939).

4) Comunicația ferovieră în toată Manciuria trebuie intensificată, dublată și sporită la maximul posibil pe an, în aşa fel că până la sfârșitul lui 1941 toate localitățile indicate de marele stat major japonez să fie accesibile cu trenul, iar localitățile neaccesibile cu trenul legate prin autostrăde duble, construite din pietriș fin amestecat cu cauciuc și praf de sticlă, având suprafață acoperită cu gudron. Pentru acest scop a fost sporit capitalul pe an dela 1,7 miliarde la 2,9 miliarde yen pe an, iar capitalul în integreg de investiții pe an dela 7,8 miliarde de yen la 19,2 miliarde de yen — adeca la sumprea jertfă pe care o poate da anual marea finanță japoneză pentru Patrie.

Demn de remarcat este faptul că pentru acest sacrificiu și jertfă pentru Patrie, nimeni nu se gândește să pretindă vre-un beneficiu material în Japonia, supra încărcând pe popor cu impozite și paraindize, ori speculându-l ca nicări altundeva.

Toate simptomele indispoziției mele: ca dureri de cap, membrele ingreunate, temperatură etc., mi-au dat să înțeleag că este vorba de o gripă. Am luat imediat tablete Togal. Am avut un efect minunat. În cîteva ore am scăpat de toate!

Dâmbovița „apă dulce“

Străjerii și asanarea râurilor și a lacurilor

Bogată în ape curgătoare, țara noastră are însă o serie întreagă de râuri și lacuri, cari — din pricina că n'au suscitat totdeauna interesul oamenilor politici — formează adevărate focare de miazme și necurătenie.

De multe ori aceste ape devin cu totul neneavigabile și primejdioase sănătății publice.

Iată de pildă, Dâmbovița...

Dâmbovița, „apă dulce“ și cu atracție atât de accentuată, încât a devenit până și inspirația liricilor moderni (poetul Mihail Săulescu, mort eroic în timpul războiului la Predeal, a închinat versuri foarte frumoase râului, care străbate Capitala)...

Cântată de către poeti și de lira populară, Dâmbovița este totuș — de ce n'am spune-o? — unul dintre cele mai murdare râuri din țară.

Atât de murdară, încât necurătenile formează până la aproximativ 30 kilometri depărțare de porțiunea care străbate

București, adevărate movile de infecție. Din apa aceasta murdară beau vitele, cari dau laptele necesar locuitorilor, în apa aceasta murdară se scaldă copiii sătenilor și tot această apă trece pe lângă sate împărtășind germanii boalelor.

Dându-și seama de aceste lucruri, d-l comandant Fundăteanu, adjutanț regal și comandanț al secției de străjeri-marinari — în înțelegere cu d-l colonel Dombrovsky, prefectul județului Ilfov — a hotărât să asaneze, în cel mai scurt timp Dâmbovița și să o transforme într'adăvar într'o apă, dacă nu... dulce, în orice caz curată.

Această lucrare de mare însemnatate pentru sănătatea locuitorilor, va fi efectuată de străjeri-marinari în cadrul muncii de folos obștesc. și pentru nu numai Dâmbovița trebuie asanată, străjeri-marinari vor extinde campania în întreaga țară, ori unde populația are nevoie de ajutorul lor.

Din vîlegiatură

Covasna - Voinești

I

De vorbă cu d-l medic balneolog Dr. Vasile Stroescu

Stațiunea aceasta balneo-climaterică este situată pe linia Brașov-Târgu-Săcueni-Brețcu și cu trenul ajungi aici în două ore dela Brașov, șase ore dela București, 11 ore dela Galați, sau Arad, 12 ore dela Oradea, 17 ore dela Budapesta și 22 ore dela Viena.

Pe d. medic balneolog Dr. Vasile Stroescu, l-am cunoscut din anul 1928, când am venit pentru prima oară în această localitate. Am stat de vorbă cu d-sa, care activează aici din anul 1925 și care s'a specializat în această lăture a medicinii. Din convorbirea ce am avut-o cu d-sa, asupra acestei stațiuni balneo-climaterice, redau aici pentru cititorii ziarului nostru „Gazeta Transilvaniei”, următoarele:

Stațiunea balneară Covasna-Voinești este o veche stațiune balneo-climaterică, având azi un renume mondial, întrucât acidul carbonic, prin crăpăturile pământului, ese la suprafața solului, fapt, care contribue, ca să avem în localitate ape de adâncime și ape juvenile (de suprafață), precum și băi uscate de acid carbonic, cari amenajate în încăperi speciale, sunt cunoscute sub numele de „mofete.”

La început băile din Covasna-Voinești au fost recomandate celor suferinți, datorită experienței poporului; mai târziu, datorită observațiunilor mediciilor și în ultimul timp, studiilor, întreprinse de către Instituțiile balneare din România. S'a arătat și constatat, că apele dela Covasna-Voinești sunt egale în efecte cu apele streine, ca cele dela Marienbad și Karlsbad din Cehoslovacia, cu cele dela Kissingen și Neuheim din Germania și cu cele din Rozat din Franța.

Efectele bune ale apelor de aci sunt datorite bogăției de acid carbonic, săruri și gaze. Explicația fiziolitică a „mofetelor” consistă în aceea, că, gazul de acid carbonic se filtrază prin pământ și se încarcă împoi cu emanării de radium, din care cauză mofetele din Covasna sunt unicele din Europa și din lume. Datorită acestor lăuri combinații, în mofete corpul este înconjurat pe deoarete de gazul de acid carbonic, iar pe de altă parte de radio-

activitate, care după 2-3 minute produce corpului o căldură binefăcătoare. Prin o vazodilatație periferică, se înlesnește absorbția radio-activității și e stimulată nutriția celulară a organismului.

Cum e o „mofetă”? Închipuiți-vă o casă, care are plafonul, tavani de sus, dar n'are podimentul, dușumeaua de jos, și întrând în această odaie, cobori pe niște trepte, ca într'o pivniță. În locul acesta mai jos decât nivelul pământului e acid carbonic și o linie roșie trasă pe peret, indică nivelul acestui gaz, pentru ca omul să nu înspire din acest gaz, otrăvitor. Întră îmbrăcat în acest loc și după 2-3 minute simți o căldură în întreg corpul. O astfel de „baie uscată” de acid carbonic costă 6-13 lei. Mofetele dău vindecări mai ales în reumatismul dureros, în nevralgii periferice și dureri fulgurante ale diabeticiilor. Nu cunoaștem nici o stațiune din lume, în care reumatismul dureros să fie ameliorat prin băi, ci ameliorarea și vindecarea să face numai prin mofete.

In baia minerală de acid carbonic se produce un curent electric, care dislocă sărurile în corpuri simple, cunoscute sub numele de „ioni”, unii încărcându-se cu electricitate pozitivă, iar alții cu electricitate negativă. Astfel, ionii (sărurile), conduși și mânați de curentul electric, se depun pe suprafața corpului și sunt absorbiți prin porii pielei. Pentru ca să se poată produce acest lucru, trebuie, ca apa să fie încălzită prin vaporii de apă, în cadrul dublu fund. Acest fel de încălzire a fost introdus aci de Soc. „Creditul Carbonic” din localitate, având o încălzire științifică, acele căzi (vane) fiind din cupru cu pereti dubli.

Băile din localitate sunt astăzi egale în efecte vindecătoare, cu cele dela Dorna-Vatra și Buziaș. Băile de acid carbonic au întrebunătări la bolile de inimă, arterii și vene (vine) și pentru ca baia de acid carbonic să fie utilă organismului este necesar, ca grăsimile corpului să fie ridicată prin băi de curătenie mai întâi cu „apă dulce” (apă comună). Acest lucru, stațiunea noastră balneară l-a pus în aplicare prin băile de apă dulce, cari preced băilor de acid carbonic. Procedeul acesta, la noi

ULEIUL DVS NU MIROASE BENZINĂ?

Dacă da, e timpul să-l schimbați,
chiar dacă aspectul e încă frumos și culoarea neschimbăta.



NU SE POATE EVITA,

chiar de cel mai bun șofer: PĂTRUNDEREA BENZINEI în ulei la AMBALAREA MOTORULUI, MERSUL IN GOL, PRIMELE TURATII INAINTE DE PORNIRE.

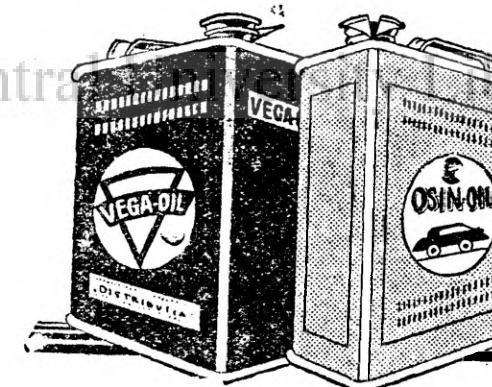
În afară de benzina, mai pătrunde în ulei, PRAFUL de pe sosele și APA, datorită condensării vaporilor din atmosferă când motorul este rece.— Efect similar cu aburirea geamurilor.

Prin adaus de ulei la nivel, ACESTE MATERII STRÂINE NU POT FI ELIMINATE. ELE STRICĂ ȘI ULEIUL PROASPĂT.

De aceea fabricile americane construcțoare de automobile recomandă SCHIMBAREA ULEIULUI după cum urmează:

• BUICK LA 1200-1500 Km. ★ LINCOLN LA 1500 Km. ★ FORD LA 1500 Km.
CHRYSLER LA 1200-1500 Km. ★ PACKARD LA 1500 Km. ★ DODGE LA 1500 Km.

Întrebunăți cu încredere uleiurile românești de calitate superioară.



OSIN-OIL VEGA-OIL

aci, îl găsim numai la stabilitul balnear dela „Creditul Carbonic”, al d-lui Tesca. Dacă vizitatorul dă un ban mai mult la aceste instalații speciale balneare, el are aci la dispoziție băi igienice, băi curative, cari nu însă publicul și are aci un confort, care mulțumește și pe cei mai pretențioși.

Astăzi lumea poate veni cu totă crederea în stațiunea aceasta balneo-climaterică, fiind că ea cuprinde o climă dulce, ferită de curente de vânt, și această localitate prezintă o împărechere rară în România, căci pe deosebită are un climat de câmpie, care calmează organismul, iar de altă parte un climat de deal și munte, care stimulează nutriția organismului. Un lucru rar îl avem aci, căci contra-indicații, ca hipoituitară, astolie, asistolie, nefritele, cloruremia, sunt indicate în stațiunea balneară Covasna-Voinești, prin băile uscate de acid carbonic.

Organismul, datorită unor combinații fericite de acid carbonic și de radio activitate, face ca aceste afecțiuni incurabile, să fie ameliorate. Atunci, când pacientul prezintă și unui medic, îl spune, că boala nu are leac, venind el aci, căpătă o doză de speranță, fiind că aceste afecțiuni, foarte greu de vindecat, sunt simțitor ameliorate.

Aceste avantajii ne fac să

spunem, că localitatea aceasta Covasna-Voinești este o stațiune balneo-climaterică, ce va avea un mare viitor și poate fi socotită ca intermediară, între stațiunea balneo-climaterică Buziaș de ses și Dorna-Vatra de munte.

Valeriu Crișan

De vânzare o casă cu grădină Str. Pricop Nr. 17. Informații la proprietar.

1-0

Nr. 28.442

Publicații

Garnizoana Brașov cumpără prin bună învoială 250 (două cincizeci) vagoane lemne de foc esență tare, de bună calitate, plăte lemnelor la predate, loco gara Bartolomeu.

Ofertele se vor predă până la 25 Iulie 1938, la Serviciul Intendenței C. 5 A.

Brașov, la 18 Iulie 1938.
Seful Serv. Int. C. 5 A.

Int. Colonel, I. Gomocesc

412 1-1

„CALEP“ S. A. CONVOCARE

Prin prezența fondatorii societății „Calep“ S. A. pentru industria forestieră cu sediu în Brașov, în conformitate cu art. 154 cod. com. ard. convoacă pe subscritorii acționilor în adunarea generală constitutivă ce va avea loc în ziua de 30 Iulie 1938, ora 6 p. m. la sediul societății pentru a delibera și hotărî asupra următoarei

Ordinea de zi:

1. Raportul fondatorilor, verificarea asigurării capitalului social și descarcarea fondatorilor.
2. Votarea statutelor.
3. Constituirea societății.
4. Alegerea consiliului de administrație.
5. Alegerea comitetului de cenzori.
6. Diverse.

411 1-1

Fondatorii

Doliul țării.

Funeraliile Reginei Maria

Ministrul Casei regale face cunoscut :
Din înalt ordin programul funeraliilor M. S. Regina Maria
să fie fixat în modul următor :

In ziua de 19 Iulie la ora 11 rămășițele pământești ale Augustei defunte vor fi depuse în Castelul Peleș.

Cetățenii vor fi admisi să defileze în fața sicriului regal cu începere dela ora 14 până la ora 19, iar în ziua de 20 Iulie, dela ora 10 până la ora 19.

In ziua de 21 Iulie corpul neinsuflețit al M. S. Regina Maria va fi transportat cu un tren regal la București, Palatul Cotroceni. Aici publicul va fi admis să defileze în zilele de 21, 22 și 23 Iulie între orele 9—13 și 15—19.

In ziua de 24 Iulie la ora 8 cortegele mortuar va porni dela Palatul Cotroceni la Gara Regală, de unde un tren regal va pleca la Curtea de Argeș.

In după amiază aceleiaș zile va avea loc inhumarea în Mănăstirea Curtea de Argeș.

Programul de detaliu va fi publicat ulterior.
Curtea Regală a luat doliu timp de 6 luni, dintre care trei luni mari doliu.

Testamentul Suveranei

In cursul nopții de Marți s-a deschis testamentul Augustei defunte. M. S. Regina Maria și-a exprimat în scris dorința, ca la moartea sa, să nu se arboreze dolul negru, ci culoarea violetă Cardinalul alături de drapelul țării.

Odată cu testamentul întocmit la 29 Iunie 1933 și care cuprinde această dorință, Suverana a lăsat și o scrisoare adresată țării. Dorințele testamentare ale defunctei Suverane vor fi respectate întocmai.

M. S. Regele Carol II după ce a luat cunoștință de cuprinsul testamentului, a dat dispoziții să fie respectate. Astfel catalful pe care va fi așezată defuncta Suverană, va fi drapat în violet Cardinal. Deasemenea gările Sinaia și celelalte pe unde va trece trenul mortuar vor fi drapate tot în violet Cardinal.

Condoleanțele Guvernului

Eri dimineața au sosit la Sinaia cu un tren special membrii guvernului. La ora 11, membrii guvernului, în frunte cu I. P. S. Patriarh președintele consiliului, au fost primiți în audiență de M. S. Regele la castelul Foișor, prezentându-i condoleanțe pentru marea durere ce-o însearcă.

I. P. S. Patriarh a rostit următoarea cuvântare :

„Majestate, Maria Ta, și Alteță Regală,

„Guvernul și cu el întreaga țară adreseză, cu un sentiment de adâncă loialitate, cele mai sincere condoleanțe, cu prilejul trecerii la nemurire a iubitei Voastre Mame și a Mariei Sale, Marele Voevod, neuitată Bunică.

„Rugăm pe Dumnezeu să Vă întărească trupește și sufletește pentru a putea suporta mai ușor această grea lovitură, care atinge înimă fiilor, când pierd pe cea mai scumpă ființă a omului de pe pământ : Mama !

„Servească-Vă drept mângâiere faptul, că Neamul Românesc înscrise în carte sa strălucite pagini despre viața Ei și, în deosebi, despre contribuția Ei la epocalul eveniment al Intregirii Neamului și țării, pentru care-l va păstra o recunoșcătoare pomenire.

„Primească-I Milostivul și A tot Ertătorul Dumnezeu sufletul în șîrul aleșilor Săi nemuritori”.

La Castelul Peleș

Dela castelul Foișor, M. S. Regele, membrii familiei regale și membrii guvernului au trecut în holul castelului Peleș, unde Augusta defuncță era așezată în sicru. Aici I. P. S. Patriarh a oficiat un serviciu divin.

La ora 11 și 10, sicriul a fost ridicat și purtat pe umeri de delegația ofițerilor din reg. 4 roșiori, al cărui comandant onorific era Augusta defuncță.

S'a format un cortege în frunte cu preotii, apoi d-l general Swiderek, șeful Casei Reginei Maria, sicriul urmat de M. S. Regele, care avea în stânga pe A. S. R. Principesa Elisabeta și în dreapta pe Marele Voevod Mihai.

Urma I. P. S. Patriarh și membrii guvernului, clerul din Sinaia și autoritățile.

Corpul Inaltei defunte a fost depus în sala principală a castelului Peleș, unde, conform ultimei dorințe a M. S. Regina Maria a fost acoperit cu flori roșii.

La ora 2 d. a. a început defilarea publicului prin fața catalfului. Tot timpul zilei registrele au fost deschise la corpul de gardă și acoperite de numeroase semnături ale diferitelor personalități.

Mâine, Joi, la ora 8 dim., trenul mortuar cu rămășițele pământești ale M. S. Regina Maria va pleca din gara Sinaia spre Capitală.

Sosirea Printului Nicolae și a Arhiducesei Iléana

Eri au sosit la București Arhiducesa Iléana și Arhiducele Anton venind din Viena. Tot eri a sosit cu avionul și Prințul Nicolae.

Din întreaga țară ca și din streinătate sosesc zilnic sute de telegramme de condoleanțe, între cari telegrame dela Regele și Regina Angliei, Președintele Republicii franceze, Președintele Benes, cancelarul Hitler etc. Întreaga presă a lumii consacra articole elogioase defuncției Reginei.

Târg românesc internațional de mostre. Actualmente se studiază la Ministerul Economiei Naționale condițiile în

cari are să se înființeze un târg românesc internațional de mostre.

Informații

Comisar al guvernului pe lângă Camera de comerț și industrie din Brașov a fost numit d-l Romulus Mărcus, directorul sucursalei Băncii Naționale din Brașov. Prin numirea aceasta, incetează calitatea d-sale de membru în comisia intermară a Camerei.

Arestări pentru nereguli la Timișoara. Cercetându-se gestiunile din trecut ale Camerei de agricultură, Camerei de muncă, Camerei de comerț, a Casei asigurărilor sociale și a Serviciului tehnic al Municipiului, judecătorul de instrucție d-l dr. V. Gabriel a lansat mandat de arestare în contra a 12 persoane implicate în neregulele constatare, între cari foști ajutori de primari, foști președinți de Camere etc.

Cununie. Ni se scrie: In biserică din cartierul românesc Voinești (Covasna), a avut loc cununia religioasă a d-lui Nicolae Vlăjea cu d-șoara Irina Chindriș; ambii înv. la școală primă de stat din localitate, având ca nași pe d-na Aneta Georgescu, înv. în București și d-l Ioan Dima; înv. dir. în Târgu-Săcuesc.

† Vasile Meșotă sen. comersant i. r. pe piața Brașovului a început din viață. Luni în vîrstă de 77 ani. A fost un comersant vrednic și respectat, de meserie pălear și a murit cu cinstă și vrednicie o viață întreagă pentru a-și putea crește familia. Astăzi la ora 4 d. a. are loc înmormântarea din casele proprii str. Axente Severu 9 în cimitirul de pe Tocile. Odihnească în pace.

Premilitare. Se aduce la cunoștința tuturor premilitarilor universitari și școlari, care se găsesc cu domiciliul în Municipiul sau Județul Brașov, și care nu s-au prezentat de-a face Munca în Fatos Obștesc în serie I-a că sunt obligați a se prezenta la concentrarea seriei a două care va începe în ziua de 3 August a. c.

Prezentarea acestor tineri se va face la ora 9 la Stadionul Municipal „Regele Carol II”. Sunt obligați a se prezenta și tinerii care nu au primit ordine de chemare.

Primul campionat de tennis Polonia-România la Brașov. Anunțatul camponiat al celor două țări se va desfășura pe terenurile roșii ale locului de patinaj de sub Tâmpa. Situația terenului ales corespunde recrișilor pentru acest mare eveniment și va avea un cadru corăspunzător în frumoasa imprejurime. Pentru numerosi spectatori, cari sunt așteptați, se construiesc tribune, cari vor da fiecărui prilej să observe deaproape și în amănunt fazele campionatului. 414 1—1

Să poată lupta... este privilegiul celor țări: a fi forte, este a fi în perfectă stare de sănătate. Durerile de cap, nevralgiile, mâncărurile, reumatismele, etc... care rod existența noastră nervoasă, sfârșesc prin a epuiza organismul nostru dacă nu luăm măsuri. Este deci indispensabil ca la cea mai mică alarmă, care anunță intoxicație și îmbârsărea săngelui și a organelor, să recurgem la URODONAL. Este un produs de incredere, care a vindecat un număr incalculabil de bolnavi și vă va vindeca și pe Dv.

247 1—1

Cetiți și răsăpătiți „GAZETA TRANSILVANIEI” cel mai vechi ziar românesc

Patriarhul României împlineste 70 de ani

Astăzi, 20 Iulie a. c. I. P. S Patriarhul României Dr. Miron Cristea, Președintele Consiliului de miniștri, împlineste 70 ani ai vieții sale, închinată binelui țării, a Neamului și Bisericii ortodoxe.

Născut din părinți-țărani la 1868 în comuna Toplița-română (jud. Mureș) a ajuns să ocupe prin munca sa neobosită și patriotică cele mai înalte demnități în Statul românesc. A fost un fervent luptător pentru primatul muncii românești, iar azi prezidează, din încredințarea Suveranului, în calitate de președinte al Consiliului de Miniștri acțiunea națională de echilibrare, împăcare și orânduire spre muncă și ordine.

In clipele de încercare prin care trece țara, urăm I. P. S. Sale multă sănătate și putere de muncă.

Regele și Regina Angliei la Paris

Eri la orele 5 d. a. a sosit la Paris Părechea regală engleză, fiind întâmpinată pe Președintele Lebrun în fruntea autorităților franceze. Populația și armata au făcut o frumoasă primire înaltelor oaspeti. Seara a avut loc un dîneu la care s'au schimbat cuvântări călduroase de prietenie și încredere reciprocă,

După scoaterea tramvaiului din oraș

Inființarea unei regii mixte

Pledând în noul trecut în vederea unei cât mai bune legături între orașul Brașov și satul Săcelene, pentru înființarea unei regii mixte intercomunale, ni s'a pus la dispoziție din partea Direcției tramvaiului Brașov un memorandum înaintat Ministerului Comunicațiilor, în care s'au formulat următoarele propozeri în vederea înființării unei astfel de regii:

In conformitate cu dispozițiile art. 4 și 31 din Legea pentru organizarea exploatarilor comunale, să se înființeze o regie mixtă intercomunală, din care să facă parte :

1. Primăria Municipiului Brașov, care va aduce ca aport autobusele comunale;

2. Primăriile comunale din Săcele, cu capital;

3. Societatea noastră, „Căile Ferate Locale din Brașov” S. A., care va aduce ca aport, concesiunea și întreaga avere a liniei ferate Brașov-Satulung;

4. Oficiul Național de Turism, cu capital;

5. Eventual fabricile interese, ca „Astra-vagoane”, Metrom, Farola, Fabrica de Ciument, etc. cu capital.

In interesul înființării și pentru a putea asigura funcționarea în bune condiții a regiei mixte, va fi nevoie ca Onor. Ministerul Lucrărilor Publice și al Comunicațiilor:

1. Să prelungească actul nostru de concesiune pe toată durata regiei intercomunale;

2. Să concesioneze regiei mixte, traseul de autobuz paralel cu linia Brașov-Satulung, care în mod legal îi revine societății noastre, în baza dreptului de exclusivitate asigurat prin actul de concesiune și Jurnalul Consiliului de Miniștri Nr. 763 din 22/4 935, publicat în Monitorul Oficial Nr. 102 din 6/5 1935;

3. Să se revoace concesiunea dată Fabricii de ciment Kugler și Comp. cu Nr. 53.688 din 30/6 1935, care la fel violează dreptul nostru de exclusivitate conform celor de mai sus și în urma căreia regia intercomunală va avea pierderi însemnante trebuind să renunțe în viitor la circa 40% din transporturile de marfă efectuate în prezent.

In fine, ne permitem să vă dăm câteva indicații referitoare la proiectele, ce s-ar putea realiza în viitor apropiat, de către regia intercomunală.

a) Completarea și modernizarea mijloacelor actuale de transport;

b) Electrificarea liniilor existente, respectiv punerea în circulație a unor automotoare Diesel;

c) Desvoltarea unei rețele de liniile pe arterele principale de comunicație ale orașului;

d) Prelungirea liniei până la stația Bartolomeu, pentru a satisface cerințele Marelui Stat Major și ale întreprinderii Astră-va-gaoane și pentru a înlesni dezvoltarea orașului și în reșunărea dinspre Codlea și Răşnov;

e) Construirea unei linii până la „Poiană”, care va trece prin Schei, ceea mai românească parte a orașului.

Este evident, că prin înființarea unei regi mixte intercomunale, vor fi servite în modul cel mai satisfăcător, interesele obștești; se vor pune la dispoziția cetățenilor, mijloacele de transport cele mai avantajoase și confortabile; se va contribui la elinierea trafului; se va da păinea de toate zilele unui număr considerabil de Români și se va realiza o mare parte a dezideratorilor Oficiului Local de Turism.

Propunerea noastră este dicțată de convingerea, că fiecare cetățean trebuie să contribue din toate puterile sale la propășirea binelui obștesc, putându-se numai astfel pune în aplicare dispozițiile legiuitorului.

Recorduri diverse

Aviatorul american Corrigan a plecat Duminecă de pe aero-dromul din New-York și a atterisat Luni în Irlanda, traversând astfel Atlanticul în 28 ore și 12 m. De remarcat este că a plecat fără a incunoștița pe cineva și a sburat cu un avion învecit, considerat de fier vechi.

— D-1 locot. Budăianu a parcurs Duminecă cu automobilul drumul dela București într-o oră, 48 min. și 38 secunde.

— Sportmanul brașovean Lăzăr Gal a câștigat Duminecă pentru a 7 oră maratonul național în Cluj, fiind clasat primul.

BULETINUL POLITIEI

Furturi. Astăzi la ora 7.20 s'a prezentat la Chestură locuitorul Reibnagel Richard din str. Simion Bărnuțiu Nr. 11 și a reclamat că astă-noapte autori necunoscuți s'au introdus prin escaladare în antreul locuinței, de unde au furat haine în valoare de circa 10—15.000 lei. Se cercetează de Biroul Judiciar.

— A fost înaintat Chesturii cunoscutul pungaș de buzunar Ardeleanu Ioan zis Nicu din Ploiești, care este bănuit cu săvârșirea mai multor furturi de buzunare. Se fac cercetări de Biroul Judiciar.